



## **From the History of One Unrealised Project. In Commemoration of the 90<sup>th</sup> Anniversary of the Birth of Aleksandr Matveyev**

Voprosy onomastiki, 2016, Volume 13, Issue 2, pp. 169–176

Language of the article: Russian

---

## **Из истории одного неосуществленного замысла. К 90-летию со дня рождения А. К. Матвеева**

Вопросы ономастики. 2016. Т. 13. № 2. С. 169–176

Язык статьи: русский

# ЛАБОРАТОРИЯ УЧЕНОГО

## ИЗ ИСТОРИИ ОДНОГО НЕОСУЩЕСТВЛЕННОГО ЗАМЫСЛА К 90-летию со дня рождения А. К. Матвеева

В год 90-летия со дня рождения основателя Уральской ономастической школы А. К. Матвеева хочется поделиться с читателями его замыслом создания книги «Топономастика и современность», возникшим на рубеже 1980–1990-х гг.<sup>1</sup>

В первом (рукописном) варианте будущая книга предстает почти эскизно, без строгой рубрикации, однако отчетливо ощущается ее пафос: опора на полевые материалы, связь топонимии и жизни народа — ее носителя, стремление к пропаганде собирательской работы в топономастике. Издание задумано как коллективная монография, среди предполагаемых авторов — сам Александр Константинович и тогдашние молодые сотрудники топонимической лаборатории при кафедре русского языка и общего языкознания Уральского университета.

*Вариант 1<sup>2</sup>*

### Топономастика и современность

Взгляд в прошлое (вместо предисловия)

Глава I. Топонимия как общественное достояние

Глава II. Место топономастики среди наук. Законы языка и законы топонимии. Вопросы терминологии

Глава III. Социально-демографические изменения и судьбы топонимических систем (тенденции в топонимии)

Глава IV. Состояние сбора и обработки топонимического материала. Топонимические центры

Глава V. Методы сбора и обработки топонимии

Глава VI. Источники и их обработка

Глава VII. Топонимия народная и топонимия официальная (в сравнении)

---

<sup>1</sup> Редколлегия выражает глубокую благодарность Тамаре Вячеславовне Матвеевой за предоставленные материалы.

<sup>2</sup> Нумерация вариантов принадлежит А. К. Матвееву.

Главы VIII, IX. Мода и проблемы выбора названия [зачеркнуто]

Глава X. Функционирование топонимических систем

Глава XI. Условные топонимические системы [зачеркнуто]

Глава XII. Норма и аномалии в названиях н/п (населенных пунктов. — *Прим. ред.*).

Проблема моды

Глава XIII. Вариантность топонимов, параллельные названия и проблема выбора названия

Глава XIV. Формализованные картотеки и принципы их составления. Генеральная картотека топонимов

Глава XV. Искусственная номинация в топонимии

Глава XVI. Популяризация и псевдопопуляризация в топонимии

Взгляд в будущее (вместо заключения)

Приложения. Инструкции и методики

Следующие два варианта — свидетельство продолжавшейся работы над замыслом: уточняется структура, логически четко выстраивается композиция работы, в третьем варианте появляются наброски, связанные с объемом каждой из глав.

*Вариант 2*

## ТОПОНОМАСТИКА И СОВРЕМЕННОСТЬ

(12 п. л.)

Коллективная монография

ПЛАН

В в е д е н и е. Топономастика и ее место среди наук

Р а з д е л I. Топонимия и общество (социотопономастика)

Глава 1. Топонимия как общественное достояние

Глава 2. Социально-демографические изменения в обществе и судьбы топонимии

Глава 3. Дилетантизм и псевдопопуляризация в топономастике

Р а з д е л II. Функционирование топонимов (функциональная топономастика)

Глава 1. Топонимические системы и их функционирование

Глава 2. Вариантность топонимов и параллельные названия

Глава 3. Народная и официальная топонимия и их взаимодействие

Р а з д е л III. Прикладная топономастика

Глава 1. Теория и практика наименования населенных пунктов

Глава 2. Топонимические ошибки на крупномасштабных картах

Глава 3. Искусственная номинация в топонимии

Р а з д е л IV. Топонимические картотеки (дескриптивная топономастика)

Глава 1. Источники топонимических картотек

Глава 2. Сбор топонимического материала и его методика  
Глава 3. Формализованные картотеки и принципы их составления

З а к л ю ч е н и е. Будущее объекта и будущее науки

П р и л о ж е н и я. Инструкции и методики

Вариант 3

## ТОПОНОМАСТИКА И СОВРЕМЕННОСТЬ

(12 п. л. = 288 с.)

Коллективная монография

ПЛАН

В в е д е н и е. Топономастика и ее место среди наук (10 с.)

Р а з д е л I. Социотопономастика

Глава 1. Топонимия как общественное достояние (20 с.)

Глава 2. Демографические изменения и топонимия (20 с.)

Глава 3. Дилетантизм и топономастика (20 с.)

Р а з д е л II. Функциональная топономастика

Глава 1. Топонимические системы и их функционирование (20 с.)

Глава 2. Варианты топонимов и параллельные названия (20 с.)

Глава 3. Взаимодействие народной и официальной топонимии (20 с.)

Р а з д е л III. Прикладная топономастика

Глава 1. Топонимия на крупномасштабных картах (20 с.)

Глава 2. Принципы и практика наименования населенных пунктов (20 с.)

Глава 3. Искусственная номинация в топонимии (20 с.)

Р а з д е л IV. Дескриптивная топономастика

Глава 1. Формализованные картотеки (20 с.)

*Формализация в топонимии*<sup>3</sup>

Глава 2. Письменные источники формализованных картотек (20 с.)

*Топонимия в n/i* (в письменных источниках. — Прим. ред.), *ее формализация*

Глава 3. Топонимические экспедиции и методы их работы (20 с.)

З а к л ю ч е н и е. Будущее топонимии и топономастики (8 с.)

Наконец, итогом становится проспект монографии, слегка увеличенной в объеме (с 12 до 13 п. л.).

<sup>3</sup> Здесь и в названии следующей главы выделенное курсивом вписано автором от руки.

## ТОПОНОМАСТИКА И СОВРЕМЕННОСТЬ

Проспект коллективной монографии  
(13 п. л. = 312 с.)

## Введение

## Раздел I. Топономастика как лингвистическая дисциплина

## Глава 1 (15 с.). Топономастика и ее место среди наук (1.1)

1. Сложность языкового факта и разветвление лингвистики
2. Топонимы как собственные имена и разряд собственных имен. Их важнейшие особенности
3. Топонимия как подсистема языка
4. Законы топонимии и законы языка
5. Концепция интердисциплинарного положения топонимастики
6. Критика концепции интердисциплинарного положения топонимастики
7. Топономастика как раздел ономастики и часть лингвистики
8. Вопросы терминологии

## Глава 2 (15 с.). Лингвистический анализ как основа топонимического исследования (1.2)

1. Лингвистический, географический, исторический аспекты топонимического исследования
2. Действительность географической карты и топонимия:
  - а) языковой контекст и «контекст» географической карты;
  - б) вариантность в топонимии и единственность формы топонима на карте;
  - в) различие в значении топонима в сознании местных жителей и на карте;
  - г) невозможность отражения на карте функционирования топонима в рамках различных форм существования языка
3. «Географический» подход к анализу топонимии в работах современных исследователей. Тезис о «надязыковом» характере топонимии. Так называемые межнациональные синонимы и омонимы, межнациональные варианты названий

## Раздел II. Социотопономастика

## Глава 1 (20 с.). Топонимия как общественное достояние (2.1)

1. Основная функция топонимии
2. Топонимия как средство освоения окружающего мира
3. Условные топонимические системы
4. Естественная и искусственная номинация в топонимии
5. Топонимия на карте
6. Топонимия в списках (перечнях)
7. Топонимия как памятник языка и истории народов
8. Топонимия как памятник духовной культуры
9. Топонимия и палеогеография
10. Топонимия и экология
11. Идеологическая и политическая функция топонимии

## 12. Патриотическое и воспитательное значение топонимии

## Глава 2 (20 с.). Социально-демографические изменения и топонимия (2.2)

1. Развитие языка и изменения в топонимии
2. Внутренние и внешние причины изменений в топонимии
3. Изменение общественного строя и топонимия
4. Роль миграционных движений для судьбы топонимии
5. Смена населения и возникновение субстратной топонимии
6. Разрушение топонимических систем в условиях кочевого быта
7. Исчезновение малых деревень и его влияние на судьбу топонимии
8. Возникновение новых промышленных районов и судьба топонимии
9. Издержки искусственной номинации
10. Топонимия и языковая политика

## Глава 3 (20 с.). Дилетантизм в топонимике. Истоки и последствия (2.3)

1. Возможности и пределы топонимического исследования
2. Формальные и этимологические методы, их возможности и недостатки
3. Отставание лингвистических исследований в топонимике, его причины и последствия
4. Интерес историков и географов к топонимии. Его последствия
5. Картография и топонимика: плюсы и минусы взаимодействия этих наук, его последствия
6. Интерес широких масс к топонимии
7. Краеведы и топонимия
8. Развитие регионального этимологического дилетантизма, его формы
9. Исследовательские центры и организации, их отношение к топонимике
10. Дилетантизм в сборе материала и дилетантизм в номинации
11. Теория и практика интеррегиональных топонимических сравнений
12. Интеррегиональный дилетантизм и его последствия для топонимики
13. Пути преодоления дилетантизма

## Р а з д е л III. Функциональная топонимика

## Глава 1 (20 с.). Топонимические системы и их функционирование (3.1)

1. Лексика как система. Факторы, традиционно считающиеся системообразующими для лексики
2. Современные исследователи о системности топонимической лексики
3. Социальные и индивидуальные топонимические системы. Внешнелингвистические и внутрелингвистические факторы топонимической системности
4. Топонимические системы, сложившиеся на базе искусственной номинации, их типы и свойства. Системообразующие факторы в таких системах
5. Топонимические системы, сложившиеся на базе естественной номинации, их свойства. Системообразующие факторы в таких системах
6. Реально функционирующая топонимия как единство искусственно и естественно сложившихся систем

## Глава 2 (20 с.). Вариативность в топонимии (3.2)

1. Вариативность как форма существования топонимии
2. Цели изучения вариативности
3. Понятие варианта, его зависимость от топонимической системы
4. Критерии выделения собственно топонимических вариантов
5. Причины варьирования в топонимии
6. Типы варьирования:
  - а) формальное (классификация);
  - б) семантическое;
  - в) функциональное
7. Проблема параллельных названий
8. Проблема исторических вариантов
9. Критерии выбора основного варианта названия для занесения его на карты и в официальные перечни. Противоречие между тенденцией к вариативности и необходимостью выбора основного варианта

## Глава 3 (20 с.). Взаимодействие народной и официальной топонимии (3.3)

1. Понятие официальных источников топонимии, их функции
2. Об искажении народной топонимии в официальных источниках
3. Проблема отражения топонимии многоязычной территории в официальных источниках (искусственная адаптация)
4. Вопрос о замене народных терминов литературными
5. О влиянии официальных источников на народную топонимию
6. О требованиях к отражению топонимии в официальных источниках

## Р а з д е л I V. Прикладная топонимика

## Глава 1 (20 с.). Топонимия на крупномасштабных картах (4.1)

1. Отражение народной топонимической системы на карте
2. Правильность картографических форм с точки зрения выбора основной формы названия, фонетики, соотносительности с объектом, употребления термина
3. Практика «заполнения пустот» на карте
4. Многоязычие на карте и в действительности (роль информанта)
5. О «плотности» названий на карте
6. Критерии, по которым название может быть помещено на карту

## Глава 2 (20 с.). Принципы и практика наименований населенных пунктов (4.2)

1. Прикладная топонимика: обещания и реальность
2. Экстра- и интралингвистические факторы топонимической эволюции. Первонаименования и переименования
3. Отношение к возможности и характеру переименования в современных топонимических работах. Критерии, используемые для оценки наименования и переименования
4. «Современные тенденции» в номинации населенных пунктов
5. Особенности современного решения вопроса о наименованиях и переименованиях

6. О возможностях выработки рекомендаций относительно наименования и переименования населенных пунктов

Глава 3 (20 с.). Искусственная номинация в топонимии (4.3)

1. Актуальность изучения искусственной номинации (ИН) в топонимии
2. Анализ существующих концепций ИН
3. Определение понятия ИН. Отличие искусственной номинации от естественной
4. Специфика ИН в топонимии
5. Обстоятельства номинативной деятельности и ее характеристика (номинативная ситуация, номинативный процесс, номинативные установки)
6. Специфика языкового материала (типы, признаки, способы и средства номинации, особенности отношений мотивации)
7. Сферы функционирования
8. ИН и исторический процесс
9. Динамика ИН и факторы, обуславливающие ее
10. Прогнозирование искусственной топонимии (принципы прогнозирования, способы определения актуальных моделей и перспектив развития)

Р а з д е л V. Дескриптивная топономастика

Глава 1 (20 с.). Формализация топонимии (5.1)

1. Формализация как упорядочение информации о названии
2. Объем сведений о названии объекта. Универсальная формализованная карточка (далее — УФК. — *Прим. ред.*)
3. Опыт практической реализации УФК (описание имеющихся картотек)
4. Формализация как критерий качества сбора, фиксации и хранения топонимии

Глава 2 (20 с.). Письменные источники формализованных картотек (5.2)

1. Значение письменных источников (ПИ) для изучения топонимии
2. Необходимость и возможность использования письменных источников для составления формализованных топонимических картотек
3. Характер формализованной картотеки, составленной по письменным источникам, и методика ее составления
4. Характеристика ПИ с точки зрения их пригодности для составления формализованных картотек и представленности в них топонимического материала
5. Задачи, решаемые с помощью формализованных картотек, составленных по материалам ПИ

Глава 3 (20 с.). Топонимические экспедиции и методы их работы (5.3)

1. Значение полевого сбора географических названий
2. Организация работы экспедиции:
  - а) подготовка к экспедиции (определение целей и задач отрядов и групп, обработка письменных источников и карт, относящихся к данной территории);
  - б) организация работы маршрутных групп и стационарных групп;
  - в) объем собираемых сведений:



- перечень объектов, названия которых фиксируются,
  - установление точной географической привязки,
  - проверка фактов, извлеченных из письменных источников и карт (в том числе местных),
  - местные толкования названий, топонимические легенды,
  - местные географические термины;
- г) сплошной сбор топонимии как метод проверки качества работы экспедиции;
- д) отчетность групп и отрядов
3. Работа с информантом:
- а) опрос по реке или дороге, «радиальный» опрос;
  - б) составление информантами картосхем;
  - в) использование «немой» карты;
  - г) использование собственных наблюдений над объектами;
  - д) работа с информантами на местности
4. Оформление материалов (блокнот, индивидуальные картосхемы, черновая карточка)

#### З а к л ю ч е н и е (8 с.). Будущее топонимии и топонимастики

1. Объективные и субъективные факторы сдвигов в топонимических системах и их ломки. Роль этих факторов в будущем
2. Тенденции развития народной топонимии
3. Мемориальные, символические и другие новые названия
4. Практика переименования крупных населенных пунктов (городов и поселков городского типа)
5. Усиление роли искусственной номинации во всех сферах топонимии
6. Кризис в традиционной топонимастике и пути его преодоления

#### П р и л о ж е н и я (30 с.). Инструкции и методики

1. Инструкция по составлению формализованной картотеки топонимов
2. Инструкция по полевому сбору топонимии. Методика проверки качества сбора
3. Инструкция по обработке письменных источников топонимии

Сложно угадать, почему книга так и не была написана, несмотря на то, что многие идеи планируемого издания нашли свое воплощение в последующих работах ученого. Возможно, современным ономатологам стоит задуматься над воплощением этого замысла, хотя, конечно, это будет уже другая книга.

*Редколлегия журнала*